


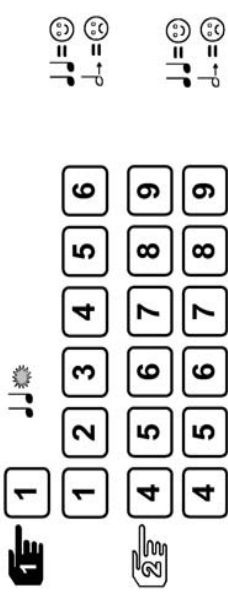

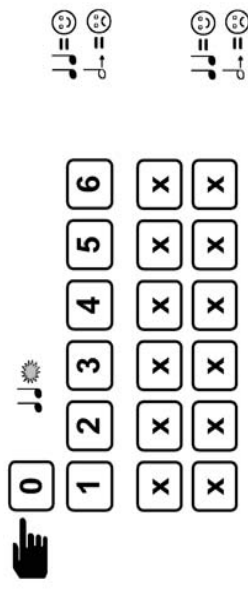



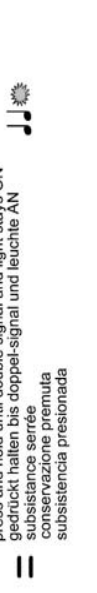


EM2020 BEDIENUNGSANLEITUNG

<p>Alpha Series: AL20</p> 	<p>OPEN - OFFNEN - OUVERTURE - APERTURA</p>  <p>fig. A</p>
<p>AL30</p> 	<p>ADD SECOND USER - ZWEITEN BENUTZER ZUFÜGEN AJOUTER DEUXIÈME UTILISATEUR - AGGIUNGA IL SECONDO UTENTE AGREGUE A SEGUNDO USUARIO</p>  <p>fig. B</p>
<p>EuroClass : EK50</p> 	<p>CHANGE CODE - CODE AENDERN - CODE MODIFICATION CODIFICHI CAMBIARE - CIFRE CAMBIAR</p>  <p>fig. C</p>
<p>EuroLine Modular: ST40</p> 	<p>DELETE SECOND USER - ZWEITEN BENUTZER LOSCHEN SUPPRIMER DEUXIÈME UTILISATEUR - CANCELLI IL SECONDO UTENTE SUPRIMA A SEGUNDO USUARIO</p>  <p>fig. D</p>
	<p>press and hold until double signal and light stays ON gedrückt halten bis doppel-signal und leuchte AN conservazione serrata subsistencia presionada</p> 

DEUTSCH

Das Schloss arbeitet mit einem 6-stelligen Zahlen-Code oder einem Wort mit 6 Buchstaben. Es kann ein zweiter Öffnungscode (Zweitcode) zugelassen werden. Jeder Tastendruck wird mit einem Signal, bestehend aus einem Ton und einem Blinkzeichen, bestätigt.

Nach Eingabe eines gültigen Codes folgt ein Doppel-Signal, nach ungültiger Eingabe ein langer Signalton. Bei Pausen länger als 10 Sek. zwischen jedem Tastendruck wird die begonnene Eingabe gelöscht.

Öffnen: (siehe fig. A) ALGEMEINE HINWEISE

Code eingeben (Werkscodes = 1-2-3-4-5-6), Tresortür entriegeln und öffnen. Wird innerhalb von 3 Sekunden nach Codeeingabe nicht geöffnet, sichert das Schloss automatisch. Bei fehlerhafter Codeeingabe 20 Sekunden warten bevor Neu-Eingabe. Drei lange Signaltöne bedeuten dass der Riegel eingeklemmt wird. Am Griff den Riegel entlasten und die Codeeingabe wiederholen.

Verschließen

Tür schließen und Riegelwerkgriff voll in Schließposition drehen. Das Schloss ist gesichert. Zur Kontrolle Blockierung prüfen.

Manipulationssperre:

Nach 4 ungültigen Codeeingaben ist das Tastenfeld für 5 Minuten gesperrt. In dieser Sperrzeit ist alle 10 Sekunden ein Blinksignal wahrnehmbar. Werden nach Ablauf der Sperrzeit nochmals 2 falsche Codes eingegeben, beginnt erneut die Sperrzeit von 5 Minuten.

Sicherheitshinweis:

Alle Codes sind sicher aufzubewahren. Keine persönlichen Daten (z.B. Geburtsdate, Telefonnummern etc.) als Code verwenden. Bei Inbetriebnahme Werkscodes umstellen!

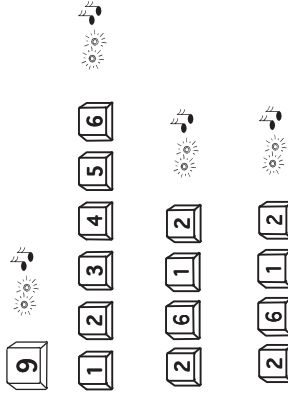
Zuschalten des zweiten Öffnungs-codes: (siehe fig. B)

Taste [1] gedrückt halten bis Doppelsignal erfolgt. Die Signalleuchte bleibt während den folgenden Aktionen an.

- Hauptcode eingeben.
- Zweitcode zweimal eingeben (jeweils: Doppelsignal)

(Der Zweitcode kann wie der Hauptcode umgestellt werden. Mit dem Hauptcode kann der Zweitcode wieder gelöscht werden aber nicht umgekehrt)

Einstellen Zeitverzögerung (max. 99 min) und Öffnungsfenster (max. 19 min)

<p>Taste "9" gedrückt halten bis Doppelsignal erfolgt. Die Signalleuchte bleibt während den folgenden Aktionen an.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Hauptcode eingeben - Zeitverzögerung und Öffnungsfenster eingeben (z.B. 2612 für 26 Minuten Zeitverzögerung und 12 Minuten Öffnungsfenster) - 2612 noch mal eingeben (jeweils Doppelton) <p>Achtung: Zeitverzögerung kann nur im Öffnungsfenster verändert werden</p> <p>Wenn Sie die Zeitverzögerung entfernen möchten dann wiederholen Sie bitte das Oben genannten Verfahren und geben Sie 0001 ein statt 2612. (= 00 für Zeitverzögerung, 01 für Öffnenfenster)</p>	
---	---

EM2020 BEDIENUNGSANLEITUNG

Was tun bei:

... einem anhaltenden Ton nach Codeeingabe und Schloss öffnet nicht?
Es wurde ein falscher Code eingegeben. Gültigen Code eingeben.
... LED leuchtet alle 10 Sekunden auf und bei Tastendruck ertönt ein anhaltender Ton?
Es wurde 4x ein falscher Code eingegeben und Schloss ist blockiert. 5 Minuten warten und gültigen Code eingeben.
... fehlendem Tonsignal nach Tastendruck?
Batterie ersetzen. Wenn Problem nicht gelöst ist, bitte Ihren Kundendienst kontaktieren.
... Das Schloss öffnet, aber Reihe von Tonsignalen folgt?
Batterie *sofort* ersetzen (Verwenden Sie nur eine 9V Duracell Procell Alkaline oder Energizer Batterie)

Umstellen des Codes: (bei geöffneter Tür, siehe fig. C)

Taste [0] **gedrückt halten** bis Doppelsignal erfolgt. Die Signalleuchte bleibt während den folgenden Aktionen an.

- alten Code eingeben (Doppelsignal)
- neuen Code eingeben (Doppelsignal) und neuen Code noch einmal eingeben (Doppelsignal)

Bei Eingabefehlern (langes Signal) bleibt der alte Code aktiv.

Löschen des Zweitcodes: (siehe fig. D)

Taste [3] **gedrückt halten** bis Doppelsignal erfolgt. Die Signalleuchte bleibt während den folgenden Aktion an.

- Hauptcode eingeben.
Der Zweitcode ist gelöscht.

Stromversorgung / Batteriewechsel:

Wenn die Batterie schwach wird, erfolgt bei der Öffnung für 3 Sekunden eine Serie von Signalen. Die Batterie muss dann ausgetauscht werden. Verwenden Sie nur eine 9 V ALKALINE - Batterie! Das Batteriefach befindet sich an der Unterseite der Tastatur.

*Bei den Eingabeeinheiten ST40*xx befindet sich das Batteriefach im inneren des Tresors. Bei vollständig entladener Batterie Aussenkontakte der Eingabeeinheit freilegen und mit frischer Batterie bestromen. (Siehe Abbildung auf Seite 1) Batterie gegen die Kontakte halten bis das Schloss vollständig offen ist.*